Ä

УДК 341.176(4):341.6 ББК 67.910.621(4)+67.910.82 Ж27

> Главный редактор издательства *Н.Д. Эриашвили*, кандидат юридических наук, доктор экономических наук, профессор, лауреат премии Правительства РФ в области науки и техники

Жан, Жан-Поль.

Ж27 Европейская комиссия по эффективности правосудия. Организация. Деятельность. Развитие: науч. издание / Ж.-П. Жан, Р.А. Гурбанов. — М.: ЮНИТИ-ДАНА, 2015. — 331 с.

І. Гурбанов, Рамин Афад оглы.

ISBN 978-5-238-02774-6 Агентство СІР РГБ

Издание посвящено организации и деятельности Европейской комиссии Совета Европы по эффективности правосудия (ЕКЭП/СЕРЕЈ), одного из авторитетнейших органов Совета Европы в сфере правосудия.

Комиссия была создана в целях повышения эффективности функционирования системы правосудия государств — членов Совета Европы и реализации международноправовых документов Совета Европы, касающихся эффективности и справедливости отправления правосудия на европейском пространстве.

Раскрывается деятельность Комиссии за 15 лет, анализируется широкий спектр документов, разработанных различными ее Рабочими группами.

Для лиц, ответственных за организацию деятельности судебной системы, работников органов юстиции, судей, работников суда, прокуратуры, адвокатов, работников юридических служб, а также ученых-юристов.

ББК 67.910.621(4)+67.910.82

ISBN 978-5-238-02774-6

© ИЗДАТЕЛЬСТВО ЮНИТИ-ДАНА, 2015

Принадлежит исключительное право на использование и распространение издания (Федеральный закон от 5 апреля 2013 г. № 44-ФЗ).

Ä

Оглавление

| Вступительное слово | 5 |
|--|----|
| Введение | 10 |
| ГЛАВА 1. Европейская комиссия по эффективности | |
| правосудия — консультативный орган Совета | |
| Европы, разрабатывающий и обеспечивающий | |
| применение рекомендаций и общих стандартов | |
| в сфере отправления правосудия | 12 |
| 1.1. Правовые и организационные основы Европейской комиссии по | |
| эффективности правосудия | 12 |
| 1.2. Функции Европейской комиссии по эффективности правосудия | 18 |
| ГЛАВА 2. Оценка судебных систем государств — членов | |
| Совета Европы как основное направление | |
| деятельности Европейской комиссии | |
| по эффективности правосудия | 24 |
| 2.1. Инструменты оценки судебных систем | 28 |
| 2.1.1. Регламент по судебной статистике | 28 |
| 2.1.2. Экспериментальный (пилотный) проект по обзору процесса | |
| сотрудничества в области судебной статистики: цели и методология | 31 |
| 2.2. Основные документы, разработанные Европейской комиссией | |
| по эффективности правосудия, в отношении государств — членов | |
| Совета Европы: доклады Комиссии по оценке судебных систем | 22 |
| европейских государств | 33 |
| 2.2.1. Экспериментальный доклад «Европейские судебные системы» | 34 |
| 2004 г. (на основе данных за 2002 г.) | 34 |
| 2.2.2. Первый доклад «Европейские судебные системы» (на основе данных за 2004 г.) 2006 г. | 40 |
| данных за 2004 г.) 2000 г. 2.2.3. Доклад «Европейские судебные системы» (на основе данных | 40 |
| за 2006 г.) 2008 г. | 44 |
| 3.2.00 г.) 2008 г. 2.2.4. Доклад «Европейские судебные системы» (на основе данных | 77 |
| за 2008 г.) 2010 г. | 49 |
| 2.2.5. Доклад «Европейские судебные системы» (на основе данных | |
| за 2010 г.) 2012 г., доклад «Европейские судебные системы» | |
| (на основе данных за 2012 г.) 2014 г. | 55 |
| 2.3. Оценка судебных систем восточноевропейских государств — | |
| членов Совета Европы | 60 |
| 2.3.1. Основные экономические и демографические показатели | |
| государств Восточной Европы | 61 |

| 2.3.2. Бюджеты судебных систем государств Восточной Европы: | |
|---|-----|
| финансовые средства, выделяемые на функционирование судов, | |
| прокуратуры и правовую помощь | 62 |
| 2.3.3. Доступ к правосудию в государствах Восточной Европы | 67 |
| 2.3.4. Отношения органов правосудия Восточной Европы | |
| с гражданами: основные права тяжущихся и других участников | |
| судебного производства, а также вопросы конфиденциальности | 69 |
| 2.3.5. Суды государств Восточной Европы | 73 |
| 2.3.6. Судьи государств Восточной Европы | 78 |
| 2.3.7. Сотрудники судебных систем государств Восточной Европы, | |
| не являющиеся судьями | 81 |
| 2.3.8. Альтернативные средства разрешения споров в государствах | |
| Восточной Европы | 83 |
| 2.3.9. Эффективность отправления правосудия и соблюдение | |
| стандартов справедливого судебного разбирательства | |
| в деятельности судов государств Восточной Европы | 85 |
| 2.3.10. Прокуратура государств Восточной Европы | 97 |
| 2.3.11. Статус и карьера судей и прокуроров государств Восточной | |
| Европы | 100 |
| 2.3.12. Адвокаты государств Восточной Европы | 113 |
| 2.3.13. Исполнение судебных решений в государствах Восточной | |
| Европы | 117 |
| 2.3.14. Нотариат государств Восточной Европы | 123 |
| 2.3.15. Судебные эксперты государств Восточной Европы | 125 |
| 2.3.16. Судебные переводчики государств Восточной Европы | 126 |
| ГЛАВА 3. Деятельность Европейской комиссии | |
| по эффективности правосудия в отношении | |
| проблемы длительности судебных разбирательств | |
| на европейском континенте | 132 |
| 3.1. Перечень критериев оценки управления судебным временем | |
| (перечень индикаторов для анализа продолжительности судебных | |
| процессов в системы юстиции) | 136 |
| 3.2. Рамочная программа «Новая цель судебных систем: рассмотрение | |
| дел в оптимальное и предсказуемое время» | 139 |
| 3.3. Справочник «лучшей практики» управления временем | |
| в судопроизводстве | 145 |
| 3.4. Пересмотренные директивы (руководящие правила) Центра | |
| SATURN по управлению временем в судопроизводстве | 153 |
| 3.5. Доклад об имплементации рекомендаций Центра SATURN | |
| по управлению временем в судопроизводстве | 158 |

| ГЛАВА 4. Деятельность Европейской комиссии | |
|---|-----|
| по эффективности правосудия, направленная | |
| на улучшение качества судебных систем | |
| государств — членов Совета Европы | 163 |
| 4.1. Перечень вопросов для совершенствования качества отправления | |
| правосудия и судов | 165 |
| 4.2. Перечень рекомендаций для проведения судами опросов граждан | |
| по определению уровня их удовлетворенности услугами | |
| судебных систем | 172 |
| 4.3. Доклад о проведении опросов граждан об удовлетворенности | |
| качеством судебных систем государств — членов Совета Европы | 174 |
| 4.4. Отчеты национальных судов государств-членов о проведенных | |
| опросах граждан об их удовлетворенности услугами судебных | |
| систем | 182 |
| 4.5. Директивы (руководящие правила) по созданию судебных карт | |
| в целях развития доступности судов | 190 |
| 4.6. Вопросник для сбора информации об организации и доступности | |
| к судебным зданиям | 196 |
| 4.7. Директивы (руководящие правила) по организации и доступности | |
| к судебным зданиям | 198 |
| 4.8. Вопросник о роли экспертов в судебных системах государств- | |
| членов | 201 |
| 4.9. Директивы (руководящие правила) касательно роли экспертов, | |
| назначаемых судами в судебных процессах | 206 |
| ГЛАВА 5. Деятельность Европейской комиссии | |
| по эффективности правосудия в отношении | |
| применения альтернативных методов | |
| рассмотрения споров и проблем, связанных | |
| с исполнением судебных решений | 208 |
| 5.1. Деятельность Европейской комиссии по эффективности | |
| правосудия (ЕКЭП/СЕРЕЈ) в отношении медиации | 208 |
| 5.1.1. Доклад об оценке влияния рекомендаций Совета Европы | |
| касательно медиации в государствах-членах | 210 |
| 5.1.2. Директивы (руководящие правила) по имплементации | |
| рекомендаций Совета Европы по медиации | 216 |
| 5.2. Деятельность Европейской комиссии по эффективности | |
| правосудия в отношении имплементации стандартов Совета | |
| Европы, касающихся исполнения судебных решений | 222 |
| 5.2.1. Доклад ЕКЭП/СЕРЕЈ по исполнению судебных решений | |
| (Enforcement of court decisions in Europe) | 225 |
| 5.2.2. Директивы (руководящие правила) по улучшению | |
| имплементации рекомендаций Совета Европы по исполнению | |
| судебных решений | 227 |

Ä

Ä

| \sim | | |
|--------|-----------|--|
| | гпавпение | |

331

| ГЛАВА 6. Деятельность Европейской комиссии | |
|---|------|
| по эффективности правосудия по сотрудничеству | |
| с государствами — членами Совета Европы | |
| (co-operation programmes) | 231 |
| 6.1. Пример Совместной программы по усилению судебной реформы | |
| в странах Восточного партнерства | 231 |
| 6.1.1. Доклад «Эффективные судебные системы» | 231 |
| 6.1.2. Доклад «Профессия адвоката» | 241 |
| 6.1.3. Доклад «Подготовка судей» | 246 |
| 6.2. Деятельность Европейской комиссии по эффективности | |
| правосудия по целевому сотрудничеству со странами — | 2.52 |
| участниками Совета Европы (targeted co-operation) | 252 |
| Заключение | 261 |
| Приложение 1 | 262 |
| Приложение 2 | 272 |
| Приложение 3 | 278 |
| Приложение 4 | 289 |
| Приложение 5 | 298 |
| Приложение 6 | 304 |
| Приложение 7 | 308 |
| Приложение 8 | 311 |
| Приложение 9 | 313 |
| Приложение 10 | 315 |
| Приложение 11 | 322 |
| Приложение 12 | 325 |
| Приложение 13 | 326 |

Ä